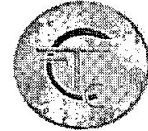




ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αρ. Φακ.: 04.02.023.006.002.001
Αρ. Τηλ.: 22601664
Αρ. Φαξ: 22605009
Ηλεκτρ. ταχυδ.: headquarters@customs.mof.gov.cy

30 Μαρτίου 2021

Εγκύκλιος ΕΕ – “ANT” (553)

Όλο το τελωνειακό προσωπικό

Επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές προϊόντων εξώθησης αλουμινίου καταγωγής Κίνας

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2021/546

— Επισυνάπτονται οι κυριότερες σελίδες του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 2021/546 της Επιτροπής, που έχει δημοσιευτεί στην επίσημη εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L109 ημερομηνίας 30 Μαρτίου 2021.

Σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 1 του κανονισμού, επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ορισμένων ράβδων, ειδών με καθορισμένη μορφή (έστω και κοίλων) και σωλήνων κάθε είδους, κατασκευασμένων από αλουμίνιο έστω και κραματοποιημένο, που δεν περιέχουν πάνω από 99,3 % αλουμίνιο, καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας. Τα πιο πάνω προϊόντα υπάγονται, επί του παρόντος, σε διάφορους κωδικούς του Κεφαλαίου 76.

Απο την επιβολή του προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ εξαιρούνται τα προϊόντα που συνδέονται (π.χ. με συγκόλληση ή συνδετήρες) για να σχηματίσουν κατασκευαστικές υποενότητες, οι συγκολλημένοι σωλήνες κάθε είδους και τα προϊόντα σε κιτ με τα αναγκαία μέρη για τη συναρμολόγηση έτοιμου προϊόντος χωρίς περαιτέρω τελείωμα ή κατασκευή των μερών.

Στο άρθρο 1 παράγραφος 2 φαίνονται οι συντελεστές του δασμού που επιβάλλονται για τις διάφορες εταιρείες – παραγωγούς και εφαρμόζονται με τη χρήση πρόσθετων κωδικών TARIC. Η εφαρμογή των ατομικών δασμολογικών συντελεστών για τις διάφορες εταιρείες, εξαρτάται από την προσκόμιση στις τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους, έγκυρου εμπορικού τιμολογίου που πληροί τους όρους του άρθρου 1 παράγραφος 3 του κανονισμού. Εάν δεν προσκομιστεί το εν λόγω τιμολόγιο, εφαρμόζεται ο δασμός που ισχύει για όλες τις άλλες εταιρείες.

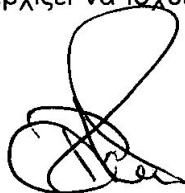
Σύμφωνα με το άρθρο 2 του κανονισμού, τα ποσά που καταβλήθηκαν υπο μορφή προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/1428, ο οποίος σας κοινοποιήθηκε με την εγκύκλιο ΕΕ-«ANT» (541), εισπράττονται οριστικά ως ακολούθως:

Στις περιπτώσεις που ο συντελεστής του οριστικού δασμού είναι ψηλότερος από τον συντελεστή του προσωρινού δασμού, εισπράττεται οριστικά μόνο το ποσό που καταβλήθηκε με τη μορφή προσωρινού δασμού.

Στις περιπτώσεις που ο συντελεστής του οριστικού δασμού είναι χαμηλότερος από τον συντελεστή του προσωρινού δασμού, εισπράττεται οριστικά το ποσό που αντιστοιχεί στον οριστικό δασμό και η διαφορά επιστρέφεται στον εισαγωγέα.

Το μέτρο της καταγραφής που επιβλήθηκε με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/1215, ο οποίος σας κοινοποιήθηκε με την εγκύκλιο ΕΕ – «ΑΝΤ» (535) σταματά να εφαρμόζεται και δεν εισπράττεται αναδρομικά οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ για τις καταγεγραμμένες εισαγωγές.

Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. αριθ. 2021/546 αρχίζει να ισχύει από την 31η Μαρτίου 2021.



(Ειρήνη Παπαντωνίου)
για Διευθύντρια
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.:

Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: chamber@ccci.org.cy,
secgen@ccci.org.cy, maria@ccci.org.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: ncci@ccci.org.cy , Chryso@ccci.org.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: info@famagustachamber.org.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: lcci@spidernet.com.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: chamberl@cytanet.com.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: info@pcci.org.cy

Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: cchristofides@oeb.org.cy

Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: info@csa-cy.org

Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: Chryso@ccci.org.cy

Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων Κύπρου: custombrokersassociation@cytanet.com.cy

Σύνδεσμος Διεθνών Διαμεταφορέων Κύπρου: forwarders@cytanet.com.cy

Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: custombrokersassociation@cytanet.com.cy

Σύνδεσμος Προμηθευτών Πλοίων Κύπρου: info@famagustachamber.org.cy

Αρχή Λιμένων Κύπρου: cra@cra.gov.cy

Τελωνειακοί Πράκτορες: aacf@cytanet.com.cy

Παγκύπρια Οργάνωση Βιοτεχνών Επαγγελματιών Καταστηματαρχών:
rovekcy@cytanet.com.cy

Σύνδεσμος Ταξιδιωτικών Πρακτόρων Κύπρου: acta@acta.org.cy

ΕΝ

II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2021/546 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 29ης Μαρτίου 2021

για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές προϊόντων εξώθησης αλουμινίου καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 8ης Ιουνίου 2016, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης⁽¹⁾ (στο εξής: βασικός κανονισμός), και ιδίως το άρθρο 9 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

1. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

1.1. Έναρξη

- (1) Στις 14 Φεβρουαρίου 2020 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή (στο εξής: Επιτροπή) κίνησε διαδικασία έρευνας αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές προϊόντων εξώθησης αλουμινίου καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (στο εξής: Κίνα ή οικεία χώρα), με βάση το άρθρο 5 του βασικού κανονισμού.
- (2) Η Επιτροπή κίνησε τη διαδικασία έρευνας κατόπιν καταγγελίας που υποβλήθηκε στις 3 Ιανουαρίου 2020 (στο εξής: καταγγελία) από την ένωση European Aluminium (στο εξής: καταγγέλλουσα). Η καταγγέλλουσα αντιπροσώπευε πάνω από το 25 % της συνολικής ενωσιακής παραγωγής προϊόντων εξώθησης αλουμινίου. Η καταγγελία περιείχε αποδεικτικά στοιχεία ύπαρξης πρακτικής ντάμπινγκ και συνακόλουθης σημαντικής ζημίας.

1.2. Καταγραφή

- (3) Κατόπιν αίτησης της καταγγέλλουσας που συνοδεύεται από τα απαιτούμενα αποδεικτικά στοιχεία, η Επιτροπή, με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/1215 της Επιτροπής⁽²⁾, επέβαλε την καταγραφή των εισαγωγών του υπό εξέταση προϊόντος σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού. Η καταγραφή των εισαγωγών σταμάτησε με την έναρξη ισχύος των προσωρινών μέτρων που αναφέρονται στην αιτιολογική σκέψη 5.

⁽¹⁾ ΕΕ L 176 της 30.6.2016, σ. 21, όπως τροποποιήθηκε στη συνέχεια.

⁽²⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/1215 της Επιτροπής, της 21ης Αυγούστου 2020, για την υποχρέωση καταγραφής των προϊόντων εξώθησης αλουμινίου καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ L 275 της 24.8.2020, σ. 16).

1.3. Προσωρινά μέτρα

- (4) Σύμφωνα με το άρθρο 19α του βασικού κανονισμού, στις 22 Σεπτεμβρίου 2020 η Επιτροπή παρείχε στα μέρη σύνοψη των προτεινόμενων δασμών και λεπτομερή στοιχεία σχετικά με τον υπολογισμό των περιθωρίων ντάμπινγκ και των περιθωρίων που είναι επαρκή για την εξάλειψη της ζημίας που υπέστη ο ενωσιακός κλάδος παραγωγής. Τα ενδιαφερόμενα μέρη κλήθηκαν να υποβάλουν τις παρατηρήσεις τους σχετικά με την ακρίβεια των εν λόγω υπολογισμών εντός τριών εργάσιμων ημερών.
- (5) Στις 12 Οκτωβρίου 2020 η Επιτροπή, με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/1428 της Επιτροπής⁽¹⁾ (στο εξής: κανονισμός για την επιβολή προσωρινού δασμού), επέβαλε προσωρινό δασμό αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές προϊόντων εξώθησης αλουμινίου καταγωγής Κίνας.
- (6) Όπως αναφέρεται στην αιτιολογική σκέψη 29 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού, η έρευνα για την πρακτική ντάμπινγκ και τη ζημία κάλυψε την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2019 έως τις 31 Δεκεμβρίου 2019 (στο εξής: περίοδος έρευνας ή ΠΕ) και η εξέταση των συναφών τάσεων για την εκτίμηση της ζημίας κάλυψε την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2016 έως το τέλος της περιόδου έρευνας (στο εξής: εξεταζόμενη περίοδος).

1.4. Επακόλουθη διαδικασία

- (7) Μετά την κοινοποίηση των ουσιωδών πραγματικών περιστατικών και του σκεπτικού βάσει των οποίων επιβλήθηκε προσωρινός δασμός αντιντάμπινγκ (στο εξής: κοινοποίηση προσωρινών πορισμάτων), η καταγγέλλουσα, διάφοροι χρήστες και εισαγωγείς του υπό εξέταση προϊόντος, διάφοροι προμηθευτές των πρώτων υλών στον ενωσιακό κλάδο παραγωγής, η κυβέρνηση της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (στο εξής: κινεζική κυβέρνηση) και επτά Κινέζοι παραγωγοί-εξαγωγείς υπέβαλαν γραπτές παρατηρήσεις, γνωστοποιώντας τις απόψεις τους σχετικά με τα προσωρινά πορίσματα εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στο άρθρο 2 παράγραφος 1 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.
- (8) Τα ζητήματα που έδωσαν τα ενδιαφερόμενα μέρη συνοψίζονται στον παρόντα κανονισμό στο μέτρο του δυνατού. Πράγματι, αρκετά από τα ζητήματα που τέθηκαν ήταν ασαφή και δεν κατέστη δυνατό να διαπιστωθεί σε όλες τις περιπτώσεις ποιο άρθρο του βασικού κανονισμού αφορούσαν. Τα ενδιαφερόμενα μέρη κλήθηκαν να αποσαφηνίσουν τα επιχειρήματα που θεωρούν συναφή, στον βαθμό που δεν εξετάστηκαν στην κοινοποίηση τελικών πορισμάτων.
- (9) Μετά την κοινοποίηση προσωρινών πορισμάτων, αναγγέλθηκαν δύο ακόμη εισαγωγείς, αφού είχε ήδη ολοκληρωθεί η διαδικασία δειγματοληψίας. Οι πληροφορίες που παρείχαν ελήφθησαν υπόψη στο μέτρο του δυνατού δεδομένου του διαδικαστικού σταδίου της έρευνας.
- (10) Μετά την επιβολή των προσωρινών μέτρων, τα ενδιαφερόμενα μέρη που το ζήτησαν έγιναν δεκτά σε ακρόαση. Πραγματοποιήθηκαν ακρόασεις με τις εταιρείες Decora SA, Vis Promotex d.o.o., Alstom S. A., O. Wilms GmbH & Co, Airoidi Metalli S.p.A (στην οποία προστέθηκαν οι O. Wilms GmbH, Kastens & Knauer GmbH & Co. International KG και Alpha Metall GmbH), τον όμιλο Haomei (Guangdong Haomei New Materials Co., Ltd. και Guangdong King Metal Light Alloy Technology Co., Ltd.) και τον όμιλο PMI (Press Metal International Ltd. και Press Metal International Technology Ltd.).
- (11) Η Airoidi Metalli S.p.A (στο εξής: Airoidi) ζήτησε συνάντηση με τον ενωσιακό κλάδο παραγωγής σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 6 του βασικού κανονισμού, ωστόσο το αίτημα δεν έγινε δεκτό από τον εν λόγω κλάδο. Στη συνέχεια πραγματοποιήθηκε ακρόαση με τον σύμβουλο ακροάσεων της Γενικής Διεύθυνσης Εμπορίου (στο εξής: ΓΔ TRADE), ο οποίος απέρριψε το επιχειρήμα της εταιρείας σύμφωνα με το οποίο το γεγονός ότι της κοινοποιήθηκαν ανεπαρκείς πληροφορίες στο πλαίσιο της εκ των προτέρων γνωστοποίησης που προβλέπεται στο άρθρο 19α του βασικού κανονισμού συνιστούσε παραβίαση των οικείων δικαιωμάτων υπεράσπισης για τους λόγους που εξηγούνται στην ειδική έκθεση του συμβούλου ακροάσεων.
- (12) Μετά την κοινοποίηση των τελικών πορισμάτων, η Airoidi αμφισβήτησε την ερμηνεία του άρθρου 19α του βασικού κανονισμού από τον σύμβουλο ακροάσεων, υποστηρίζοντας ότι ήταν αναγκαίο να ερμηνευτεί η εν λόγω διάταξη με συγκεκριμένο τρόπο. Ωστόσο, λαμβάνοντας υπόψη ότι η Airoidi δεν προσδιόρισε κανένα άλλο ζήτημα προς επίρρωση του επιχειρηματός της, καθώς και τη ρητή απαίτηση του εν λόγω άρθρου για τήρηση των υποχρεώσεων εμπιστευτικότητας που περιέχονται στο άρθρο 19, η Επιτροπή ενέμεινε στη θέση της επί του θέματος.

⁽¹⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/1428 της Επιτροπής, της 12ης Οκτωβρίου 2020, για την επιβολή προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές προϊόντων εξώθησης αλουμινίου καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ L 336 της 13.10.2020, σ. 8).

- (376) Όπως αναφέρεται στην αιτιολογική σκέψη 202, υπάρχει διάσταση απόψεων σχετικά με τη φύση των προϊόντων που δηλώνονται στον κωδικό ΣΟ 7610 90 90. Ως εκ τούτου, υπάρχει κίνδυνος να δηλώνουν οι επιχειρήσεις το υπό εξέταση προϊόν στον κωδικό ΣΟ 7610 90 90 ως κατασκευαστικές υποενότητες ή κιτ έτοιμων εμπορευμάτων για να παρακάμψουν τα μέτρα. Κατά συνέπεια, η Επιτροπή θεώρησε σκόπιμο να παρακολουθεί τις εισαγωγές κατασκευαστικών υποενότητων και κιτ έτοιμων προϊόντων με σκοπό την ελαχιστοποίηση του κινδύνου.
- (377) Μετά την κοινοποίηση των τελικών πορισμάτων, η European Aluminium τάχθηκε υπέρ της ανάγκης παρακολούθησης και επιβολής.

10.1. Οριστική είσπραξη των προσωρινών δασμών

- (378) Δεδομένων των περιθωρίων ντάμπινγκ που διαπιστώθηκαν και λαμβανομένου υπόψη του επιπέδου της ζημίας που προκλήθηκε στον ενωσιακό κλάδο παραγωγής, τα ποσά που καταβλήθηκαν ως εγγύηση υπό μορφή προσωρινών δασμών αντιντάμπινγκ, οι οποίοι επιβλήθηκαν με τον κανονισμό για την επιβολή προσωρινού δασμού, θα πρέπει να εισπραχθούν οριστικά μέχρι το ύψος που ορίζεται στον παρόντα κανονισμό.

10.2. Αναδρομική ισχύς

- (379) Όπως αναφέρεται στην ενότητα 1.2, η Επιτροπή, ύστερα από αίτημα της καταγγέλλουσας, επέβαλε την καταγραφή των εισαγωγών προϊόντων εξώθησης αλουμινίου σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού.
- (380) Κατά τη διάρκεια του οριστικού σταδίου της έρευνας, αξιολογήθηκαν τα στοιχεία που συγκεντρώθηκαν στο πλαίσιο της καταγραφής. Η Επιτροπή ανέλυσε κατά πόσο πληρούνταν τα κριτήρια βάσει του άρθρου 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού για αναδρομική είσπραξη οριστικών δασμών.
- (381) Από την ανάλυση της Επιτροπής προέκυψε ότι οι εισαγωγές από την οικεία χώρα μειώθηκαν κατά 22 % την περίοδο Μαρτίου-Οκτωβρίου 2020, σε μηνιαία βάση, σε σύγκριση με την περίοδο έρευνας. Τα στοιχεία που υπέβαλε ο ενωσιακός κλάδος παραγωγής έδειξαν ότι, παρότι η παραγωγή και οι πωλήσεις του στην αγορά της Ένωσης επίσης μειώθηκαν κατά την εν λόγω περίοδο, δεν είχε χάσει μερίδιο αγοράς και το μερίδιο αγοράς των κινεζικών εισαγωγών δεν είχε αυξηθεί σημαντικά περαιτέρω τους μήνες μετά την έναρξη της παρούσας έρευνας.
- (382) Συνεπώς, δεν πληρούνταν η προϋπόθεση βάσει του άρθρου 10 παράγραφος 4 στοιχείο δ) του βασικού κανονισμού ούτε σε απόλυτους ούτε σε σχετικούς όρους.
- (383) Βάσει των ανωτέρω, η Επιτροπή κατέληξε στο συμπέρασμα ότι η αναδρομική είσπραξη των οριστικών δασμών για την περίοδο κατά την οποία καταγράφηκαν οι εισαγωγές δεν δικαιολογείται στην προκειμένη περίπτωση.

11. ΤΕΛΙΚΗ ΔΙΑΤΑΞΗ

- (384) Δυνάμει του άρθρου 109 του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁴¹⁾, για τα ποσά που πρέπει να επιστραφούν σύμφωνα με απόφαση του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το επιτόκιο που καταβάλλεται θα πρέπει να είναι εκείνο που εφαρμόζεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα κατά τις κύριες πράξεις επαναχρηματοδότησης, όπως αυτό δημοσιεύεται στη σειρά C της Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης την πρώτη ημερολογιακή ημέρα κάθε μήνα.
- (385) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής που έχει συσταθεί βάσει του άρθρου 15 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Στις εισαγωγές ράβδων, ειδών με καθορισμένη μορφή (έστω και κοίλων), σωλήνων κάθε είδους· μη συναρμολογημένων· έστω και προετοιμασμένων για χρησιμοποίηση σε κατασκευές (π.χ. κομμένων σε ορισμένο μήκος, διάτρητων, κυρτωμένων, λοξοκομμένων, σπειροτομημένων)· κατασκευασμένων από αλουμίνιο, έστω και κραματοποιημένο, που περιέχουν όχι περισσότερο από 99,3 % αλουμίνιο· δεν καλύπτονται:

1) τα προϊόντα που συνδέονται (π.χ. με συγκόλληση ή συνδετήρες) για να σχηματίσουν κατασκευαστικές υποενότητες·

⁽⁴¹⁾ Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).

- 2) συγκολλημένοι σωλήνες κάθε είδους·
- 3) προϊόντα σε κιτ με τα αναγκαία μέρη για τη συναρμολόγηση έτοιμου προϊόντος χωρίς περαιτέρω τελείωμα ή κατασκευή των μερών (στο εξής: κιτ έτοιμων εμπορευμάτων)·

το υπό εξέταση προϊόν κατατάσσεται επί του παρόντος στους κωδικούς ΣΟ ex 7604 10 10, ex 7604 10 90, 7604 21 00, 7604 29 10, 7604 29 90, ex 7608 10 00, 7608 20 81, 7608 20 89 και ex 7610 90 90 (κωδικοί TARIC 7604 10 10 11, 7604 10 90 11, 7604 10 90 25, 7604 10 90 80, 7608 10 00 11, 7608 10 00 80, 7610 90 90 10) και καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

2. Ο συντελεστής του οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται επί της καθαρής, «ελεύθερης στα σύνορα της Ένωσης» τιμής, πριν από την καταβολή δασμού, για τα προϊόντα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 και παράγονται από τις εταιρείες που απαριθμούνται κατωτέρω, καθορίζεται ως εξής:

| Εταιρεία | Δασμολογικός συντελεστής (%) | Πρόσθετος κωδικός TARIC |
|--|------------------------------|-------------------------|
| Guangdong Haomei New Materials Co., Ltd. | 21,2 | C562 |
| Guangdong King Metal Light Alloy Technology Co., Ltd. | 21,2 | C563 |
| Press Metal International Ltd. | 25,0 | C564 |
| Press Metal International Technology Ltd. | 25,0 | C565 |
| Άλλες συνεργαζόμενες εταιρείες που απαριθμούνται στο παράρτημα | 22,1 | |
| Όλες οι άλλες εταιρείες | 32,1 | C999 |

3. Η εφαρμογή των ατομικών δασμολογικών συντελεστών που καθορίζονται για τις εταιρείες που αναφέρονται στην παράγραφο 2 εξαρτάται από την προσκόμιση στις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών έγκυρου εμπορικού τιμολογίου, στο οποίο αναγράφεται δήλωση που φέρει ημερομηνία και υπογραφή υπαλλήλου της οντότητας που εκδίδει το τιμολόγιο, με αναφορά του ονόματος και της θέσης του/της, με την ακόλουθη διατύπωση: «Ο/Η κάτωθι υπογεγραμμένος/-η πιστοποιώ ότι ο (όγκος) του (υπό εξέταση προϊόντος) που πωλήθηκε για εξαγωγή στην Ευρωπαϊκή Ένωση και περιλαμβάνεται στο παρόν τιμολόγιο κατασκευάστηκε από την (επωνυμία και διεύθυνση εταιρείας) (πρόσθετος κωδικός TARIC) στην [οικεία χώρα]. Δηλώνω ότι τα στοιχεία που αναγράφονται στο παρόν τιμολόγιο είναι πλήρη και ακριβή». Εάν δεν προσκομιστεί τέτοιο τιμολόγιο, εφαρμόζεται ο δασμός που ισχύει για όλες τις άλλες εταιρείες.

4. Η Επιτροπή δίνει ιδιαίτερη προσοχή στην ενδεχόμενη αποφυγή των μέτρων και ιδίως παρακολουθεί τις εισαγωγές προϊόντων που συνδέονται (π.χ. με συγκόλληση ή συνδετήρες) για να σχηματίσουν κατασκευαστικές υποενότητες τα οποία αναφέρονται στην παράγραφο 1 σημείο 1) ανωτέρω και κιτ έτοιμων εμπορευμάτων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 σημείο 3) ανωτέρω, με τους κωδικούς TARIC 7610 90 90 91 και 7610 90 90 92 αντίστοιχα.

5. Εκτός αν ορίζεται διαφορετικά, εφαρμόζονται οι διατάξεις που ισχύουν για τους τελωνειακούς δασμούς.

Άρθρο 2

Τα ποσά που είχαν δεσμευτεί υπό μορφή προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/1428 εισπράττονται οριστικά. Τα ποσά που έχουν κατατεθεί ως εγγύηση και υπερβαίνουν τους οριστικούς συντελεστές του δασμού αντιντάμπινγκ αποδεσμεύονται.

Άρθρο 3

Δεν εισπράττεται αναδρομικά οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ για τις καταγεγραμμένες εισαγωγές. Τα στοιχεία που συγκεντρώθηκαν σύμφωνα με το άρθρο 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2020/1215 παύουν να τηρούνται.

Άρθρο 4

Το άρθρο 1 παράγραφος 2 δύναται να τροποποιηθεί προκειμένου να προστεθούν νέοι παραγωγοί-εξαγωγείς από τη Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας και να επιβληθεί σε αυτούς ο κατάλληλος σταθμισμένος μέσος δασμός αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται στις συνεργαζόμενες εταιρείες οι οποίες δεν συμπεριλήφθηκαν στο δείγμα. Ο νέος παραγωγός-εξαγωγέας παρέχει στοιχεία που αποδεικνύουν ότι:

- α) δεν εξήγαγε τα εμπορεύματα που περιγράφονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1, καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, κατά την περίοδο έρευνας (1η Ιουλίου 2018 έως 30 Ιουνίου 2019).
- β) δεν συνδέεται με εξαγωγέα ή παραγωγό που υπόκειται στα μέτρα τα οποία επιβάλλονται με τον παρόντα κανονισμό· και
- γ) είτε πράγματι εξήγαγε το υπό εξέταση προϊόν είτε ανέλαβε αμετάκλητη συμβατική υποχρέωση για την εξαγωγή σημαντικής ποσότητας στην Ένωση μετά το πέρας της περιόδου έρευνας.

Άρθρο 5

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 29 Μαρτίου 2021.

Για την Επιτροπή
Η Πρόεδρος
Ursula VON DER LEYEN

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Συνεργασθέντες παραγωγοί-εξαγωγείς εκτός δείγματος

| Επωνυμία | Πρόσθετος κωδικός TARIC |
|---|-------------------------|
| Foshan Guangcheng Aluminium Co Ltd | C566 |
| Foshan Modern Copper & Aluminum Extrusion Co.,Ltd. | C567 |
| Foshan City Nanhai Yongfeng Aluminium Co., Ltd | C568 |
| Foshan QianYang aluminium Co.,Ltd | C569 |
| Foshan Sanshui Fenglu Aluminium Co., Ltd | C570 |
| Foshan Sanshui Match Hardware Products Co., Ltd. | C571 |
| Fuyao Group: — Fujian Fuyao Automotive Aluminium System Co.,Ltd — Jiangsu Fuyao Automotive Trim System Co., Ltd. | C572 |
| Giant Light Metal Technology Co., Ltd. | C573 |
| Goomax Metal Co., Ltd. Fujian | C574 |
| Guangdong Huachang Aluminium Factory Co Ltd | C575 |
| Guangdong Jiangsheng Aluminium Co., Ltd. | C599 |
| Guangdong Jihua Aluminium Co., Ltd. | C576 |
| Guangdong Nanhai Light Industrial Products Imp. & Exp. Co Ltd | C577 |
| Guangdong Weiye Aluminium Factory Group Co., Ltd. | C578 |
| Guangdong Xingfa Aluminium Co., Ltd | C579 |
| Guangya Aluminium Industries Co., Ltd | C580 |
| HOSHION Group: — Zhongshan Hoshion Smart Home Accessories Co., Ltd. — Cyma Precision Aluminium Co., Ltd. — Guangdong Hoshion Industrial Aluminium Co. Ltd. | C581 |
| Jiangmen Cosco Shipping Aluminium Co., Ltd | C582 |
| Jiangsu Asia-Pacific Light Alloy Technology Co., Ltd | C583 |
| Jilin Qixing Aluminium Industries Co., Ltd | C584 |
| JMA Group: — Foshan Jma Aluminium Co., Ltd — Guangdong JMA Aluminium Profile Factory (Group) Co., Ltd. | C585 |
| PanAsia Aluminium (China) Limited | C586 |
| Pingguo Jianfeng Aluminium Co., Ltd. | C587 |
| Qingyuan Time Aluminum Co., Ltd. | C588 |
| Shandong Huajian Aluminium Group: — Shandong Huajian Aluminium Group Co., Ltd — Shandong Huajian Aluminium Technology Co., Ltd | C589 |
| Shandong Nanshan Aluminium Co., Ltd | C590 |

| | |
|--|------|
| Shandong Nollvetec Lightweight Equipment Co.Ltd | C591 |
| Shandong Xinyudong Aluminium Co., Ltd. | C592 |
| Shenyang Yuanda Aluminium Industry Engineering Co., Ltd. | C593 |
| Sihui Shi Guoyao Aluminum Co., Ltd | C594 |
| Tai Shan City Kam Kiu Aluminium Extrusion Co., Ltd | C595 |
| Tianjin Jinpeng Aluminium Profiles Manufacture Co., Ltd. | C607 |
| Tongcheng Metal Material Co., Ltd | C596 |
| Xinhe Group: — Guangdong Xinhe Aluminum Co., Ltd. — Guangdong Yaoyinshan Aluminium Co., Ltd. — Guangdong Xinhe Aluminium Xinxing Co., Ltd | C597 |
| Yingkou Liaohe Aluminum Products Co., Ltd. | C598 |